

# دردگی دریائی و سمهیه

ترجمه: هادی دستباز

نگردید.

کشتی مسیر خود را در دور روز آیینه بطرف جنوب ادامه داد و افسران و سایر خدمه مرتباً به عرشه آورده می‌شدند تا مسیر حرکت کشتی را اصلاح نمایند. سرمهندس کشتی سه بار در طول روز به موتورخانه برده می‌شد تا بر وضعیت موتور کشتی و نحوه کار آن کنترل و نظارت داشته باشد. آخر الامر کشتی لنگر انداخت و دزدان دریائی با ساحل تماس گرفتند. در طول شب دزدان دریائی ورقه‌های روی را که در واقع همان کالای بار شده بود در بارچه‌ها تخلیه کردند. برای تخلیه از لیفت تراک استفاده شد و کل عملیات تخلیه دو روز و نصف بطول انجامید. در طول این مدت ملوانان و افسران کشتی اجازه نداشتند که به عرشه کشتی بیایند و کلیه پنجه‌های اتاق آنان با پارچه پوشانیده شده بود تا تعویض نظاره گر عملیات باشند.

کشتی مدت دور روز دیگر در بندر باقی مانده و آنگاه لنگر برداشته و بطرف شمال و شمال غرب به حرکت در آمد. دور روز بعد کشتی لنگر انداخت و دزدان دریائی کشتی را ترک کردند در حالیکه سوار بر قایق نجات کشتی شده بودند. آنها ناخدای کشتی را به همراه برده بودند و به سرمهندس کشتی فرمان دادند که در مسیر ۳۰: برای دو ساعت حرکت کرده و آنگاه بطرف بانکوک تغییر مسیر دهد. به او گفته شد که نباید زودتر از ۵۶ ساعت به بانکوک برسد. بعد از اینکه دزدان دریائی کشتی را ترک کردند، ملوانان و خدمه متوجه شدند که دستگاه رادیوئی آنها نابود شده است. چارت نیروی دریائی از هم دریده شده بود و نیمی از آن که نقشه آن منطقه را در برمی‌گرفت مفقود شده بود. بعلاوه دستگاه VHF آنها هم مفقود گردیده بود. زمانی که کشتی بالاخره به بانکوک رسید و با

مقدمه:

موارد متعددی از سرقت‌های مسلح‌انه دریائی در جنوب شرقی آسیا در این سال مشاهده شده است. مؤسسه تحقیق کنشه در (بیزه کاریهای تجاری بین المللی) (CCI)<sup>۱</sup> ضمن گزارش موارد عدیده، یک مورد خاص را به شرح زیر تحت بررسی قرار داده تا اثبات نماید که حملات مسلح‌انه با نقشه قبلی و بسیار ماهرانه انجام پذیرفته است.

یک کشتی حامل کالا در مسیر حرکت از بانکوک به بوسان<sup>۲</sup> توسط دزدان مسلح اشغال گردید. دزدان مسلح مکان دقیق و مسیر حرکت وی را می‌دانستند و دقیقاً معین بود که آنها با آمادگی قبلی اقدام به تخلیه کالای کشتی نموده‌اند.

حمله دقیقاً بعد از ساعت یک بامداد آغاز گردید. در آن زمان دو مرد مسلح در دوطرف پل ارتباطی کشتی ظاهر شدند. آنها اسلحه خود را به مفز افسر ارشد کشتی نشانه رفته و دستبندی به دستان وی زده و او را به عرشه و به کابین او هدایت کردند. مجموعاً ۴ مرد مسلح به کشتی وارد شدند که همگی مسلح بودند و در کمتر از ۳۰ دقیقه ۷ خدمه کشتی مجبور به اطاعت از آنها شدند. به خدمه گفته شد چنانچه از دستورات صادره اطاعت نمایند زنده خواهند ماند. مسیر حرکت کشتی تغییر داده شده و بر سرعت آن هم افزوده گردید. در طول روز بعد، بدنه کشتی رنگ آمیزی شده و اسم کشتی هم عوض شد. دزدان دریائی برای انجام این هدف خود استرسیل هم به همراه خود آورده بودند. آنها هم چنین پرچم ملی کشور دیگری را هم به همراه داشتند که آن را برافراشتند. هیچگونه کوششی برای تغییر بندری که کشتی در آن به ثبت رسیده بود انجام

کشتیرانی سنگاپور از مقامات مسؤول تقاضای بررسی و حمایت را برای انجام عملیات حمل و نقل دریائی نموده است.

### مسلح کردن خدمه یک راه حل است اما راه حل واقعی در ساحل قرار دارد

در ماه اکتبر گزارش حمله به کشتی مارتا<sup>۳</sup> باعث شد که بار دیگر راه و روش های بسیار دقیق و برنامه ریزی همه جانبی دزدان دریائی مورد بحث محاذل جنوب شرقی آسیا قرار گیرد. مؤسسه CCI بار دیگر بررسی همه جانبی ای را در مورد یکی از این حملات انجام داده است. که بطور مختصر به شرح آن می پردازیم.

تحقیق در مورد حمله به کشتی مارتا ادامه دارد. تحقیقات پلیس آلمان نشان دهنده این واقعیت است که ممکن است عوامل از داخل در این سرقت دریائی دست داشته باشند. در همین زمان گزارش حمله به دو کشتی استرالیائی در سواحل سنگاپور منتشر شد. سخنگوی خط کشتیرانی که همان موسسه حمل با کانتیر به نام (ABC) بود اظهار داشت که دزدان دریائی برای ورود به کشتی از چنگک های مخصوص استفاده کرده و به کشتی تنت اکسپرس<sup>۴</sup> و کشتی دیگر شیخ برسل<sup>۵</sup> وارد شده اند.

سخنگوی خط کشتیرانی اظهار داشت که دزدان بسیار حرفه ای عمل کرده اند، زیرا آنها در شب کشتی را روی صحنه را در دیده، با قایق های سریع السیر خود را به کنار کشتی رسانیده و آنگاه با پرتتاب قلاب به کشتی وارد شده اند.

در شب خدمه اند کی در روی عرش کشتی در تردد و رفت و آمدند و به همین لحاظ دزدان پس از ورود به کشتی راه خود را بسوی کابین ناخدای کشتی ادامه داده اند، زیرا مطلع بودند که تنها ناخدای کشتی است که می تواند گاو صندوق کشتی در کجا قرار دارد.

بر اساس اظهارات ناخدای کشتی ۲۰ هزار تنی «تنت اکسپرس»، کاپیتان «تیم باند»<sup>۶</sup> چهار مرد در ساعت اولیه روز ۲۱ سپتامبر در حالیکه کشتی در ۲۰ مایلی جنوب سنگاپور قرار داشت وارد کشتی شدند. دزدان همگی آسیائی بوده و یکی از آنها نقابی به شکل نینجا<sup>۷</sup> به

مالک تماس گرفته شد، یازده روز از زمان بروز حادثه گذشته بود.

دزدان دریائی ناخدای کشتی را در قایق نجات به همراه خود برده بودند. آنگاه او را به یک کشتی کوچک سریع السیر انتقال دادند و از آنجا به یک کشتی ماهی گیری برده شد. کشتی ماهی گیری برای مدت هفت روز به مسیر خود آدامه داد و آنگاه پول اندکی به ناخدای کشتی داده شد او را در ساحلی نزدیک تایلند و کامبوج پیاده کردند. به او گفته شد که ۱۲ ساعت بعد از رها کردن باید گزارش واقعه را به پلیس بدهد. بالاخره او به بانکوک رسید و متعاقب آن به منزل خود به اروپا بازگشت اگرچه در زمان حمله و تصرف کشتی گلوله هایی هم شلیک شده بود ولی هیچیک از خدمه کشتی مورد اصابت قرار نگرفتند. بعضی از خدمه از محل سروصورت مورد ضرب و شتم به وسیله نوعی از سلاح چینی واقع شده بودند که سلاح در کشتی بر جای مانده بود.

اطلاعات بسیار اندکی در مورد دزدان دریائی در دست است. هیچیک از خدمه قادر به شناسائی زبان آنها نبودند، زیرا هر چهار نفر با انگلیسی دست و پا شکسته ای صحبت می کرده اند. یکی از دزدان از یکی از خدمه دعوت عمل آورده تا به آنها پیوندد ولی چون با امتناع وی مواجه شدند به او گفتند که خطر دستگیری وجود ندارد و این ششین حمله موفقیت آمیز این گروه است. حمله شباخت بسیار زیادی به حمله ای دارد که در سال ۱۹۸۶ در منطقه انجام پذیرفت و ممکن است که بعضی از این دزدان در آنهم دست داشته باشند. حمله و عملیات با دقت بسیار طرح ریزی شده بود زیرا بکار گرفتن لیفت تراک برای انجام تخلیه، استفاده از استنسیل برای تغییر نام کشتی و کاربرد پرچم ملی کشور دیگری همگی حاکی از برنامه ریزی دقیق بوده است.

ممکن است دزدان دریائی اطلاعات مورد نیاز خود را برای تنظیم عملیات سرقت مسلحانه از طریق گوش دادن به مکالمات ملوانان در بندر جمع آوری کرده باشند. تا این لحظه ۱۳ گزارش سرقت از این منطقه در سال جاری واصل شده است. که این آمار قابل مقایسه با سه سرقت انجام شده در سال ۱۹۸۹ نمی باشد ولذا اتحادیه ملی

خدمه باید با آموزش نظامی نحوه استفاده از سلاح گرم را فراگیرند. دانستن این که چگونه باید از یک سلاح گرم استفاده کرد یک مسئله است و حال آنکه نشانه روی آن بر روی یک شخص و چکانیدن ماشه و عواقب روحی آن و منطقی قلمداد کردن این حادثه مسئله دیگری است. اگر این سوال از بسیاری دریانوردان بشود، اکثریت آنها با گرفتن زندگی افراد به منظور حفظ مال و اموال موافق نیستند.

باید به این مسئله دقت کرد که بسیاری از حملات دزدان دریائی در دریاهای جنوب شرقی آسیا به وسیله مردانی صورت می‌پذیرد که صرفاً مجهز به چاقو و یا چماق می‌باشند، ولذا دانستن این واقعیت که ملوانان کشتی‌هایی که مورد حمله آنها قرار می‌گیرد مسلح هستند ممکن است یعنوان یک عامل بازدارنده تلقی شود، اما در بسیاری از موارد ممکن است باعث اعمال فشار گردد و دزدان دریائی هم خود را مسلح نمایند که در اینصورت در صورت بروز درگیری تعداد قربانیان بمراتب بیشتر از آن چیزی خواهد بود که بدان اشاره کردیم.

مسلمان با توجه به این که دزدان دریائی در ساحل زندگی می‌کنند، پاسخ در ساحل نهفته است پلیس ملی کشورها و اجرای قانون توسط مجریان آن باید باشد. پیشتری پی گیری شود تا رد دزدان، دریائی شناخته شود. آنچه که مورد نیاز است، جلسه مشترکی از تمام مسئولانی است که در منطقه حضور دارند و باید دزدی دریائی را مورد بررسی قرار دهند و اقدامات فوری وجودی مبذول دارند، آنهم قبل از این که دزدان دریائی بر حقایق های سریع السیر خود سوار شده و از منطقه گریخته و در دریاهای آزاد تولید مشکلات دیگری را بتمایند.

### دزدی دریائی و قانون

دزدی دریائی در مفهوم بین‌المللی امروزی خود به مفهوم هرگونه اعمال غیر قانونی توأم با خشونت و ضبط است که توسط یک کشتی و خدمه‌اش برعلیه کشتی دیگری در دریای آزاد اعمال می‌گردد که این یکی از خطرات کلاسیک، رایج و متداولی است که در رابطه با خطر تجارت دریائی قرار دارد. از آن جایی که قوانین و

صورت داشت. آنها به داخل کابین ناخدا پریده و با تهدید اسلحه سرد او را وادار کردند که محل گاو‌صدوق را به آنها نشان دهد. آنها با برداشت ۱۱ هزار دلار دست و پای او را بسته و از کابین خارج شدند.

کاپیتان باند می‌گوید که سه ساعت قبل از شروع حمله به کشتی او، پیام رادیویی از یک کشتی هندی دریافت کرده که اظهار داشته توسط سارقین مورد حمله قرار گرفته است. او می‌گوید با گوش کردن به طول امواج مقاومت دریافته ایم که حملات دیگری در همان روز در منطقه انجام شده است.

قابلیت کوچک تر طعمه‌های مناسب تر و آسان تری برای دزدان دریائی به حساب می‌آیند و بدین جهت در ۶ ماهه اول سال ۱۹۹۰ مجموعاً ۳۳ مورد دزدی دریائی گزارش شده است که ۲۴ مورد آن بادرگیری توأم بوده که حاصل آن ۹ کشته و ۲۲۶ مفقود اثر بوده است که از تعداد مفقودین ۴۶ نفر آنها زن بوده‌اند که هرگز پیدا نشدند. باید به این تعداد ۳۵ مورد تجاوز به عنف را هم اضافه کرد. گزارشات دریافته حکایت از این دارد که تاکنون ۱۸ مظنون دستگیر شده‌اند. در دو محاکمه اخیر معلوم شد که ۱۴ نفر آنها گناهکار بوده‌اند. البته از سرنوشت ۲۹ مظنون بعدی اطلاعی در دست نیست.

اگر نظری به سرنوشت کشتی‌های بزرگ که هدف‌های به مراتب آسان تری برای دزدان دریائی هستند بیفکنیم، مشاهده خواهیم کرد که در صد میزان مقاومت ملوانان بسیار اندک است و سؤال این است که باید از ملوانان این انتظار را داشت که زندگی خود را برای حفظ کالا به خطر اندازند یا خیر؟

توصیه‌های بعضی از مالکین کشتی به خدمه این است که در صورت مواجه شدن با حمله، آنها باید خودشان را در پل کشتی<sup>۸</sup> محبوس نمایند توصیه مناسبی بنظر می‌رسد اما بهر حال نقشه کشتی در اختیار دزدان غازتگر قرار می‌گیرد. بعضی از افراد در صنعت حمل و نقل این سؤال را مطرح می‌نمایند که آیا وقت آن نرسیده که کشتی‌ها را خدمه را مسلح نمائیم تا در صورت بروز حمله بتوانند مقاومت نمایند. اینگونه اقدامات احتیاطی باید با دقت و کنترل بسیار زیادی انجام و در صورت اصرار و ابرام در این مسئله،

بسیاری جهات این عمل باعث کاهش شدت اثر قوانین مربوط به دزدی دریائی گردیده و آن قانون را تبدیل به یک چهل تکه ناهمگون و نامتجانسی می نماید که در رقابت با قوانین داخلی هر کشوری قرار می گیرد و در واقع بسیاری از افراد معتقدند و حاضر به بحث و مجادله هم هستند که «بزهای بین المللی» و دزدی دریائی چیزی بیشتر از خلاصه قوانین ایالاتی هر کشوری نیست.

بحث متضاد آن این است که کنوانسیون سال ۱۹۵۸ و ۱۹۸۲ حق قضاؤت را به کشورها واگذار می کند تا به مبارزه با دزدی دریائی پرداخته و افراد مسئول و مقصوبی را که در دریای آزاد دستگیر و پیدا می نمایند تعییه کنند.

### دزدی دریائی و بیمه دریائی

از آنجا که دزدی دریائی کم و بیش بصورت یک مزاحمت و خطر مستمر برای بازارگانی بین المللی در آمده است، جای تعجب نیست اگر صاحبان کشتی ها و کالای بازارگانی بخواهند خودشان را بنحوی بیمه نمایند که پوشش بیمه ای آنها خسارات و ضرروزیان های وارد به کشتی و کالا را که در اثر دزدی ایجاد شده باشد پردازد. دو راه حل و روش متفاوت برای ارائه یک چنین پوششی وجود دارد. پوشش درقبال خسارت و ضرروزیان های ناشی از دزدی دریائی می تواند یا بخشی از پوشش بیمه دریائی باشد که بازار بیمه بین المللی در دسترس قرار دارد. و یا این که خطر دزدی دریائی به مثاله سایر خطراتی تلقی گردد که قابل مقایسه با خطرات طبیعی و یا اتفاقات ناگوار دریائی از قبیل تصادم و یا بگل نشستن کشتی باشد. جای دیگر این خطر، بیمه نامه های خطر جنگ است که صاحبان کشتی و کالا منعقد می نمایند تا خطرات گوناگون، متعدد و مهمی را که در بیمه نامه های استاندارد بار باری پوشش ندارد، تحت پوشش قرار دهند. متساقانه قوانین و هماهنگی برای یک بازار صحیح بیمه بار باری وجود ندارد. تا اوایل سال ۱۹۸۰، بازار بیمه انگلیس تعامل داشت که با خطر دزدی دریائی بعنوان یک خطر جنگ و ضمیمه بیمه نامه بار باری برخورد نماید. اما امروز با طرح جدید صور و اشکال متفاوت بیمه های بار باری که توسط انسیتیوی بیمه گران لندن طرح ریزی شده

مقررات تجاری اغلب دزدی های دریائی را یک سرفت ساده و یا دزدی مسلحه تلقی می نماید، می توانیم چنین نتیجه گیری نمائیم که حرف دزدی دریائی از همان زمان های دوری که جوامع به کاردادوست دریائی اشتغال داشته اند وجود داشته است.

### دزدی دریائی و حقوق بین المللی عمومی

با توجه به این که مبدأ و سرچشم پیدایش دزدی دریائی بعنوان یک بزه و جنایت در آداب و رسوم و یا در قوانین و مقررات موضوعه قرار دارد، قابل تعجب نیست که تعریف موجود از دزدی دریائی در حقوق بین المللی عمومی از قرون وسطی تا قرن پیشتر باعث بروز دشمنی و عداوت گردیده است. در اولین کوشش های انجام شده توسط سازمان ملل متحده به منظور تدوین طرح قانون دزدی دریائی و شرایط آن به منظور جلوگیری از دزدی دریائی، به دلیل عدم حمایت کلیه اعضاء در سال ۱۹۳۷ مطرح نگردید.

یک طرح، دیگر آنهم قبل از جنگ برای کنوانسیون دزدی دریائی بوسیله مرکز تحقیقات و مطالعات هاروارد انجام شد که بعنوان پایه و اساس برای کنوانسیون دریائی آزاد سال ۱۹۵۸ سازمان ملل قرار گرفت که این کنوانسیون بوسیله کمیسیون حقوق بین المللی اداره گردید. این کنوانسیون در قوانین موضوعه خود در مواد ۱۴ تا ۲۱ به بحث درباره قوانین دریائی می پردازد. شرایط دزدی دریائی کنوانسیون دریاهای آزاد عیناً در مواد ۱۰۰ تا ۱۰۷ تکرار شده که هنوز در کنوانسیون مربوط به قوانین دریای آزاد در سال ۱۹۸۲ هنوز به تأیید و تصویب نرسیده است.

تاریخچه کوشش ها و پیشرفت های انجام شده برای تنظیم و تدوین قوانین مربوط به دزدی دریائی بعداً مورد بحث فرار خواهد گرفت شرایط بسیار واضح و روشن است. برای اثبات عمل دزدی دریائی، باید یک کشتی دزدان دریائی و یک کشتی قربانی وجود داشته باشد و عمل انجام شده هم می بایست در دریاهای آزاد به وقوع پیوندد. هر گونه عملی که در آب های ساحلی صورت پذیرد در حیطه قوانین داخلی آن کشور تلقی می گردد. از

هزینه ناشی از موارد زیر نمی‌شود.

۱ - ۷ - عمل اعتصاب کنندگان، کارگران مواجه با تعطیل کارگاه یا اشخاصی که در درگیری‌های کارگری، آشوب یا اغتشاش داخلی شرکت می‌کنند.

۲ - ۷ - اعتصاب، تعطیل کارگاه، درگیری‌های کارگری، آشوب‌ها یا اغتشاش داخلی.

۳ - ۷ - عمل تروریست یا هر شخصی با انگیزه‌های سیاسی.

باید به این واقعیت توجه شود که در این نوع پوشش بیمه‌ای عملیات تروریستی دارای پوشش بیمه‌ای نبوده و این خطر را در پوشش خطر جنگ ارائه داده است.

در مورد بیمه نامه بدنی کشته انتیتوی بیمه گران‌لندن، همین شیوه تعقیب شده و در واقع خطر دزدی دریائی به عنوان یک خطر رایج دریائی تلقی شده است که مواد ۶ لغایت ۲ - ۶ بیان گرده‌هیمن واقعیت است.

## ۶ - خطرات

۱ - ۶ - پوشش این بیمه نامه شامل خسارات یا آسیب‌های واردہ به مورد بیمه که ناشی از خطرات زیر باشد می‌باشد.

۱ - ۱ - ۶ - خطرات دریا، رودخانه‌ها، دریاچه‌ها و یا هر آب دیگری که قابل کشتیرانی باشد.

۲ - ۱ - ۶ - آتش سوزی، انفجار

۳ - ۱ - ۶ - سرقت به عنف (مسلحانه) که توسط اشخاصی به غیر از خدمه و کارکنان کشته صورت پذیرفته باشد.

۴ - ۱ - ۶ - سبک سازی کشته.

۵ - ۱ - ۶ - دزدی دریائی.

۶ - ۱ - ۶ - شکست و یا تصادم با دستگاه‌های هسته‌ای و یا راکتورهای اتمی.

۷ - ۱ - ۶ - تصادم با هواپیما و یا سایر اجسام مشابه، و یا اجسامی که از آن سقوط نماید، وسایل نقلیه زمینی و یا اسکله یا هرگونه تأسیسات بندری.

۸ - ۱ - ۶ - زلزله، آتش فشانی و یا رعدوبرق.

۹ - ۱ - ۶ - تامین این بیمه شامل خسارات و یا آسیب‌های واردہ به مورد بیمه که ناشی از موارد زیر باشد می‌گردد.

موضوع فرق نموده است که نمونه‌هایی از آن نقل خواهیم کرد.

بسیاری از بازارهای بیمه باربری کالا در کشورهای متفاوتی که تحت بررسی و مطالعه آنهم در زمانی قرار گرفته‌اند که شرایط جدید بیمه‌های باربری کالا مورد توافق قرار گرفته از الگو و شیوه مذکور در گزارش بیمه‌ای سال ۱۹۸۲ اتحادیه بین‌المللی بیمه باربری متابعت و پیروی می‌نماید. در این گزارش و تحقیق مجل و معین شد که کشورهای اتریش، کانادا، دانمارک، فرانسه، آلمان، یونان، مجارستان، ایرلند، ایتالیا، نروژ، نیجریه، اسپانیا و البته انگلستان از دزدی دریائی به عنوان یک خطر دریائی یاد می‌کنند در حالیکه استرالیا، چکسلواکی، مصر، فنلاند، رُپن، هلند، پرتغال، اردن، سویس، تایوان و ایالات متحده و یوگسلاوی خطر دزدی دریائی را خطر جنگ تلقی می‌کنند مشروط بر این که خریدار بیمه هر دو نوع بیمه نامه را برای کشته و کالا خریداری کرده باشد، اما مشکلی که ممکن است بروز نماید این است که محتمل است نزاع قانونی بروز نماید که کدامیک از این بیمه نامه‌ها باید مورد استفاده جهت جبران و پرداخت غرامت قرار گیرد.

خطر دزدی دریائی در شرایط بیمه نامه باربری "A"

انتیتوی بیمه گران‌لندن از تاریخ ۱۹۸۲/۱/۱ تحت پوشش قرار گرفته است. شرایط کلاز "A" در واقع شرایط بیمه نامه باربری تمام خطر می‌باشد، مواد شماره ۶ لغایت ۳ - ۷ پوشش دهنده دزدی دریائی بشرح زیر می‌باشد:

۶ - تامین این بیمه به هیچ وجه شامل خسارت، آسیب یا هزینه ناشی از موارد ذیل نمی‌باشد:

۱ - ۶ - جنگ، جنگ داخلی، انقلاب، شورش، قیام یا زد و خورد های ناشی از آن یا هرگونه عمل خصم‌انه توسط یا بر علیه نیروی دشمن.

۲ - ۶ - ضبط، تصرف، توقیف، حبس یا بازداشت (bastashnai دزدی دریائی) و نتایج ناشی از آنها و یا مبادرت به آنها.

۳ - ۶ - مین‌ها، اژدها، بمب‌های عمل نکرده یا سایر سلاح‌های جنگی عمل نکرده.

۷ - پوشش این بیمه به هیچ وجه شامل خسارت، آسیب یا

۱ - ۲۴ - عمل اعتصاب کنندگان، کارگرانی که مواجه با تعطیل کارگاه شده‌اند، و یا اشخاصی که در درگیری‌های کارگری، آشوب یا اغتشاش مشارکت دارند.

۲ - ۲۴ - عمل تروریست‌ها و یا هر شخصی با انگیزه‌های سیاسی.

۲۵ - شرط استثناء عملیات سوء‌عمدی، تامین این بیمه به هیچ وجه شامل خسارت، آسیب، مسئولیت و یا هزینه ناشی از موارد زیرین نمی‌شود:

۱ - ۲۵ - انفجار مواد منفجره  
۲ - ۲۵ - هرگونه سلاح جنگی و یا اقدامات عمدی هر فرد که بعلت هرگونه انگیزه‌های سیاسی صورت پذیرفته باشد.

از زمان بررسی و بازنویسی مجدد کلازهای استیتوی بیمه گران‌لندن، اکنون دیگر مخاطره آمیز بنتظر نمی‌رسد اگر بگوئیم که خسارات و یا آسیب‌های ناشی از دزدی دریائی امروزه یکی از خطرات رایج و روزمره واقعی بیمه نامه‌های باربری دریائی بدنده کشتی و حمل کالا می‌باشد (با حمل تمام خطر کالا) و لذا پی‌آندای (P and I)، (پوشش بیمه‌ای و پرداخت غرامات و یا مسئولیت مالک کشتی در مقابل اشخاص ثالث) بنا بر ضرورت باید شرایطی را بر اساس همین دیدگاه و بینش تنظیم نماید. شرایط تنظیم شده توسط اتحادیه تعاونی بیمه گران کشتی‌های بخاری انگلستان «برهودا» را می‌توان بعنوان یک نمونه و الگوبرای بررسی قرار داد.

### استثنای خطر جنگ

اتحادیه هیچ‌گونه خسارتی را که ناشی از تعهدات و یا هزینه‌های ایجاد شده باشد به مالکان (بدون درنظر گرفتن این واقعیت که ممکن است علت آن ناشی از غفلت و سهل انگاری مالک و کارکنان وی باشد) پرداخت نمی‌کند، مشروط بر این که خسارت یا آسیب، صدمه بدنی، ناخوشی و یا مرگ و یا سایر حوادثی که بعلت آن این مسئولیت و هزینه پدید آمده بعلت یکی از دلایل زیرین باشد.

۱ - جنگ، جنگ داخلی، انقلاب، شورش، قیام یا زدوخوردگان ناشی از آن یا هرگونه عمل خصم‌مانه توسط یا

۱ - ۲ - ۶ - تصادم در بازگیری، تخلیه و یا جابجائی کالا و یا ساخت.

۲ - ۶ - انفجار دیگ بخار و یا شکست میل لنگ و یا هرگونه عیب و نقص پدیده آمده در بدنه ماشین آلات.

۳ - ۶ - غفلت و سهل انگاری، کاپیتان، افسران، خدمه و یا ناخدا.

۴ - ۶ - غفلت و سهل انگاری تعمیر کنندگان و یا کرایه کنندگان بیمه گذار محسوب نشوند.

۵ - ۶ - ایجاد خسارات عمدى<sup>۱</sup> توسط کاپیتان، افسران، و یا خدمه مشروط بر این که این گونه خسارات و یا آسیب‌های ناشی از میل و یا غفلت و سهل انگاری

عمدى بیمه گذار مالکین و یا مدیران آن نباشد.

۶ - ۶ - کاپیتان، خدمه و یا ناخدا با توجه به مفاد مفهوم ماده ۶۵ این کلاز مالک شناخته نمی‌شوند حتی اگر دارای سهامی هم باشند.

مجددآ اگر نگاهی به بیمه جنگ بدنه کشتی بینکنیم، درک می‌کنیم که اعتصاب و عملیات سوء‌عمدی که بعلت عملیات تروریستی و یا بدخواهانه انجام شده باشد جزو استثنای قرارداده شده است. در ماده ۲۳ لغایت ۲ - ۲۵ شرایط جنگ بدنه کشتی چنین آمده است.

### ۲۳ - استثنای خطر جنگ.

تامین این بیمه به هیچ وجه شامل خسارت، آسیب، مسئولیت ناشی از موارد ذیل نمی‌شود.

۱ - ۲۳ - جنگ، داخلی، انقلاب، شورش، قیام و یا زدوخوردگان ناشی از آن و یا هرگونه عمل خصم‌مانه توسط یا بر علیه نیروی دشمن.

۲ - ۲۳ - ضبط، تصرف، توقيف، حبس یا بازداشت (با استثنای دزدی دریائی و ایجاد خسارات عمومی توسط ناخدا و یا خدمه و نتایج ناشی از آنها و یا مبادرت به آنها).

۳ - ۲۳ - مین‌ها، آژدرها، بمبهای عمل نکرده و یا سایر سلاحهای جنگی عمل نکرده.

۴ - شرط استثناء اعتصابات. تامین این بیمه به هیچ وجه شامل خسارت، آسیب یا هزینه ناشی از موارد زیر نمی‌شود.

خطر باربری) محسوب نمود. این امکانات باعث سوق دادن طراحان و نویسندهای قوانین و مقررات دو موسسه اتحادیه تعافی خطرات جنگ انگلستان<sup>۱۰</sup> و اتحادیه تعافی خطرات جنگ هلنیک<sup>۱۱</sup> با محدود کردن این دورنمای از طریق این امر که پوشش خطرات جنگ شامل خطرات دزدی دریائی هم گردد که این هم از طریق ارائه یک بیمه نامه دوبل ممکن است. قوانین ۱۳-۱-۳-۵-۱۳-۳ اتحادیه هلنیک<sup>۱۲</sup> سال ۱۹۸۸ مشخص کننده غالب موارد عملی هر چند کوچکی می تواند باشد که بعنوان سرقت های متنابه اتفاق می افتد.

دزدی دریائی و سرقت همراه با خشونت - محدودیت در  
مبالغ قابل بازیافت

۱-۳-۳- لغایت ۵- ۱۳- ۳- م. باشد.

۱- ۱۳- ۳- مبالغ قابل بازیافت بوسیله مالک کشتی  
که دچار خسارت ناشی از دزدی دریائی و یا سرقت توان با  
خشونت از سوی افرادی خارج از خدمه و کارکنان کشتی  
شده باشد، محدود به محدودیت های اعمال شده در قوانین

۲-۱۳-۳- این چنین خسارتی باید مشروط به وجود فرانشیزی<sup>۱۳</sup> باشد که مدیران آن را قابل از آغاز سال بیمه ای که در آن خسارت واقع شده است تعیین و مشخص می توانند.

۴-۱۳-۳- اگر کشتی با توجه به ماده ۵-۱۱-۳ به عنوان خسارت کلی تلقی گردد، مسئولیت و تعهدات اتحادیه در رابطه با خسارت کشتی و خسارت وجوه نقد مذکور در ماده ۳-۱۳-۳ بیشتر از جمیع موارد زیر تغاهدید

الف - ارزش بیمه نامه که بر اساس ..... و  
ب - سرمایه بیمه در رابطه با کرایه بار و ساری هزینه ها.

بر علیه نیروی دشمن.

۲- ضبط، تصرف، توقيف، حبس یا بازداشت (باشتناء  
دزدی دریائی و Barratry) و نتایج ناشی از آنها یا  
مبادرت به آنها.

۳- مین، از درها، راکتها، گلوله‌ها، مواد منفجره و سایر اسلحه‌های مشابه جنگی (مشروعت براینکه این مسئولیت‌ها همیشه شامل حمل و نقل این گونه اسلحه‌ها که می‌توانند ناشی از دستور دولت و بر اساس یک موافقتنامه کتبی مسئولان باشد) مشروعت براین که کاربرد آن به منظور اجتناب و یا کاهش تعهدات، هزینه‌ها باشد که در غیر این صورت در محدوده پوشش ارائه شده توسط اتحادیه قرار می‌گرفت.

به دلیل ایجاد هماهنگی در بین صنعت I and P یک تمایل ضمنی برای ارائه تسهیلاتی برای بسمه مسئولیت خطرات جنگ وجود دارد. متن ارائه این خدمات بشرح زیر تدوین شده است:

«مدیران ممکن است تصمیم به ارائه پوشش خاصی برای اعضاء خود در مقابل تمامی خطرات مذکور در این مقررات بنمایند که در غیر این صورت مسئولیت ها و یا هزینه ها بر اساس این شرایط استثناء می شده است و این که این پوش مخصوص باشد محدود به مبلغ و یا مبالغی باشد و یا این که مشروط به چنان شرایطی باشد که ممکن است مدیران نظر مدیران قرار گیرد».

با وجود در نظر گرفتن موارد بالا، فلسفه وجودی پوشش بیمه باربری معین و مشخص است. دزدی دریائی را نمی‌توان به عنوان یکی از مصادیق خطر جنگ شناخت. اثبات این مسئله بر عهده بیمه گران باربری است و بدین لحاظ نشان داده می‌شود که یک خسارت و یا زیان واردۀ بعلت دزدی دریائی یک پوشش استثناء در خطر جنگ، بواقع و یا بر اساس قانون، می‌باشد و بدین ترتیب قابل پرداخت بوسیله بیمه گران برای آن خسارت مورد بحث می‌باشد. یک خسارت بزرگ برای پرداخت و تصفیه ممکن است بهانه‌ای به دست دهد تا از نقطعه نظر قضائی بتوان مسئله خشونت در دریا را بعنوان یک عمل تروریستی (یک خطر جنگ) و یا یک عمل، دزدی دریائی، (یک

و استاندارد بیمه های دریائی (بدنه) که از طریق کاربرد کلاذ ۲۳ کلاذ استثنایات خطر جنگ) کلاذ ۲۴ (استثنایات خطر اعتصاب) و کلاذ ۲۵ (استثنایات خطرات عمده با سوتیت) از شرایط بیمه بدنه انتیتیو Time (چاپ، ۱۰/۱/۱۹۸۳).

لازم به ذکر این نکته هستیم که تمامی شرایط جدید تنظیم شده ای که مورد استفاده بوسیله بازار لندن قرار گرفته به راهی رفته که اثر آن ارائه پوشش به راه و شیوه ای است که در مقایسه با شرایط قدیمی بصورت ساده تری قابل درک و فهم است و نقش اصلی و اساسی را کلاذ تاریخی و قدیمی بدون توقيف یا ضبط (FC and S) بازی می نماید. در سایر بازارها، خریداران بیمه هنوز با شیوه قدیمی و پیچیده سروکار دارند. این مسئله ممکن است برای مالکان کشتی هایی که دارای تجارت بسیار قدیمی و کهنه از ویژه گیهای این بیمه نامه هستند نباشد، اما مثلاً برای مالکان قایق ها و یا کشتی های بادبانی آمریکائی که در دریای کارائیب در یانور دی می نمایند، سوال بسیار بعدی نیست اگر پرسیده شود که آیا آنها در قبال خطرات و خسارات ناشی از دزدی دریائی تحت پوش قرار دارند یا خیر؟ با در نظر گرفتن رواج داده است مواد مخدر در دریای کارائیب، بهتر است مالکان این گونه کشتی ها و قایق ها وسعت پوشش بیمه ای خود را کنترل نمایند. آنچه که تمام شرایط تنظیم شده در این مقاله از آن اعتضاب و پرهیز نموده، همان ارائه یک تعریف از واژه های بکار برده شده است. برای راهنمایی، باید به قوانین انگلستان در رابطه با بیمه دزدی دریائی و اختلاف نظر در مورد قضیه LCA در سال ۱۹۷۸ استناد نمود. در اثناء یکی از شب های سال ۱۹۷۷ کشتی آندراس لموس<sup>۱۷</sup> در بندر چیتا کنگ که در محدوده آبهای ساحلی بنگلادش قرار دارد مورد تهاجم قرار گرفت و تعدادی افراد ناشناس با قصد سرقت وارد این کشتی شدند. سارقین طناب های لنگر را به سرقت برده و آنها را به داخل قایق کوچکی که به دور از کشتی لنگر انداده بود انداده شدند. ناخدا کشتی که متوجه آنها در زمانی گردید که با کارد و اسلحه سرد قصد حمله داشتند به همراه ناخدا دوم کشتی بطرف آنها شلیک کرد. هیچ گونه خشونتی در طول سرقت و یا

۵—۳— تا آن میزانی که خسارت مورد ادعا مربوط به خسارت وارد بوجوه نقدی و اموال و اشیاء خصوصی و دارائیها خدمه کشته که به زور مورد سرقت قرار گرفته باشد (به غیر از ابراز و اموالی که برای کارهای تجاری شان مورد استفاده قرار می گیرد) در این حالت مالک کشتی دارای مسؤولیت قانونی است تا معادل آن را به خدمه بعنوان خسارت پرداخت نماید. بازیافت خسارت از اتحادیه محدود به حد اکثر مبلغ ۲۰،۰۰۰ دلار برای هر حادثه واقعه خواهد بود.

خطرات مورد بیمه بر اساس شرایط اتحادیه هلنیک<sup>۱۸</sup> در مواد قانونی ۲—۲ تا ۲۰۸ هم برای بدنه ماشین آلات و هم کرایه حمل آمده و با این کلاز تحت پوشش قرار گرفته است.

### علت خسارت

۲A.۲— مالک کشتی خسارت دیده ای که به جبر و عنف به آن وارد شده اند دارای پوشش بیمه ای با توجه به قوانین و مقررات ۲A۰۱ می باشد مشروط بر این که خسارت، زیان و یا هزینه ها بعلت موارد زیرین باشد:

۱— ۲A— جنگ، جنگ داخلی - انقلاب، شورش، اغتشاش و یا عمل اعتضاب کنندگان و یا هرگونه عمل خصمانه توسط و یا بر علیه نیروی دشمن.

۲— ۲A۲— ضبط، تصرف، توقيف، حبس یا بازداشت و تتابع ناشی از آنها و یا مبادرت به آنها.

۳— ۲A— مین ها، از درها، بمب های عمل نکرده و سایر سلاح های جنگی (خواه هر کدام از سلاح های پیش گفته عمل نکرده و یا بر عکس آن باشد).

۴— ۲A— اعتضاب کنندگان، کارگران مواجه با تعطیل کارگاه و یا اشخاصی که در درگیری های کارگری و یا آشوب و اغتشاش داخلی شرکت می کنند.

۵— ۲A— عمل تروریست یا هر شخصی که با انگیزه های سیاسی عمل می نماید.

۶— ۲A— دزدی دریائی و سرقت همراه با خشونت که بوسیله افرادی خارج از کشتی انجام شده باشد.

۷— ۲A— ضبط و بازداشت<sup>۱۹</sup>

۸— ۲A— خسارات استثناء شده از فرم های متعارف

دریائی دفاع می‌کند با هم متفاوت اند ولذا با این دیدگاه، کشتی در زمانی که در بندر لنگر انداخته دیگر در دریا تلقی نمی‌شود.

دومین نکته که بدان در این مورد اشاره شده است، کاربرد زور و عنف در اثناء عمل سرقت دزدی دریائی بوده است. قاضی در جریان دادرسی اظهار داشت که دزدی دریائی باید همراه و توانم با خشونت و یا تهدید به اعمال خشونت بر علیه کسی باشد که مسئول کشتی تلقی می‌گردد.

«اتحادیه، با کاربرد کلمه دزدی دریائی، خسارات واردہ به مالکان کشتی را بعلت این که خدمه آنها تحت فشار و زور و اداره به تسلیم شده‌اند جبران می‌نماید. اگر ملزم به جبران خسارات واردہ به مالکان کشتی در زمانی که نگهبان شب بخواب رفته و دزدان اموال کشتی را به سرقت می‌برند نمی‌باشند. طرز برداشت و تلقی از واژه دزدی دریائی دله دزدی نیست و لزومی هم ندارد که دزدان دریائی حتیماً پرچم دزدان دریائی را برافرازند و گلوله‌ای هم شلیک کنند تا عنوان دزد دریائی شناخته شوند. اما دزدی دریائی صرفاً با دزدی تحقق پیدا نمی‌کند».

پیچیده‌گیهای بسیار جالب توجه و متعددی بر اساس این حقایق واقعیت‌ها وجود دارد. یک سرقت زمانی بعنوان دزدی دریائی تلقی می‌گردد که سارقین در زمان ارتکاب عمل سرقت متول به اعمال خشونت آمیز گردند. اگر دزدان با اجناس مسروقه بگریزند (مانند مورد کشتی آندراس لموس) پس از خاتمه عمل دست به خشونت زنند، این عمل صرفاً یک سرقت به عنف تلقی می‌گردد.

دو دیدگاه دیگری که مشتق از حادثه کشتی آندراس لموس شده است بسیار قابل توجه است. خسارات ناشی از سرقت دریائی معمولاً به همراه سرقت است که شامل خسارات واردہ به کشتی هم می‌شود، حتی اگر این خسارات نایابی تصادفی کشتی هم باشد. وبالاخره این که دزدی دریائی در مواردی که اشخاص درگیر در حادثه دارای وظایف خاصی از طرف دولت و یا ایالت هستند مصدق پیدا نمی‌کند.

#### نتیجه

تا آنجا که این موضوعات به بیمه گران دریائی ارتباط

بعد از آن و یا در اثناء فرار سارقین نشان داده نشد. این مورد باعث دگرگون کردن تعریف دزدی دریائی و یا شورش با در نظر گرفتن بیمه خطرات جنگ گردید. شرایط بیمه نامه مورد استفاده بر اساس استانداردهای قبلی بیمه نامه‌های باربری بوده و کلاذ (FC and S) این ابهام را متبادر به ذهن می‌سازد که سوال شود که اولاً، حادثه و تصادف بخصوصی تحت شرایط استاندارد بیمه نامه‌های باربری دارای پوشش است و دوماً اینکه با توجه به کلاذ (FC & S) از شرایط بیمه نامه مستثنی شده است یا خیر. اگر پاسخ هر دو سوال مثبت است، پوشش منفی خطرات جنگ اتحادیه اعتبار پیدا می‌کند. یک اقدام دولستانه بوسیله مالک کشتی «آندراس لموس» صورت پذیرفت و اتحادیه بیمه گران خطر جنگ هلنیک سعی و کوشش نمودند که به این موضوع یک وضوح و روشنی خاصی بخشدند و حال آنکه موضوع از دید حقوقی بسیار از موضوعات مشابه خود روش ترو و واضح تر بوده است. بر اثر تصمیم و رأی قاضی، تعدادی زیادی آراء و پیشنهادات حقوقی جالب توجه و سوال برانگیز حقوقی پدید آمد.

اولاً این که تفاوتی بین دزدی دریائی که بوسیله قوانین بین‌المللی تعریف شده است (که در آغاز این مقاله بدان اشاره شد) بازدیدی دریائی که در متن و مفهوم بیمه نامه بدان اشاره گردیده معین و مشخص شد. دزدی دریائی به مفهوم عام کلمه خود باید در دریا اتفاق افتد و باشد که این یک تعریف بازتری در مقایسه با دریاهای آزاد می‌باشد، ولذا اگر بتوان که حمله به یک کشتی را به عنوان یک موضوع دریائی قلمداد کرد، آنگاه به منظور برداشت صحیح تجاری و کاری از بیمه نامه، می‌توان گفت که کشتی در جانی قرار داشته که امکان بروز عمل دزدی دریائی متصور بوده است.

قاضی از این نظریه با استناد به ماده ۸ از اولین جدول قانون بیمه دریائی مصوب سال ۱۹۰۶ انگلستان جانبداری نمود، زیرا این ماده مقرر میدارد که واژه «دزدان دریائی» شامل مسافرانی که شورش می‌نمایند و طفیان کنندگانی که کشتی را از ساحل مورد حمله قرار میدهند می‌گردد. بدین ترتیب یک وکیل حقوقی که از یک عمل دزدی دریائی دفاع می‌نماید با یک وکیل حقوقی که از یک دزد

یا سایر مؤسسات خصوصی که قادرند نقش مهم و سازنده‌ای را ایفاء نمایند صورت پذیرد. دزدی دریائی همیشه یک حرفة در تاریخ دریانوردی بوده و خواهد بود. بیمه‌گران باید حسارات وارد ناشی از اینگونه موارد سرقت را جبران نمایند، اما درنهایت، این افراد جوامع انسانی هستند که هزینه بار اضافی را بردوش خواهند کشید.

دارد، دزدی دریائی به عنوان یک عمل بزره و جُنمجه متوسطی تلقی می‌گردد که در دریا حادث می‌شود، اشیاء با ارزش، کشتی، وجوده نقد، کالا و یا تجهیزات را بسرقت می‌برد. ابعاد بشری و انسانی دزدی‌های دریائی، شدت عمل دزدان با توجه به گزارشاتی که از طرف IMB و سایر منابع خبری دریائی منتشر می‌شود، این نیاز را جلوه‌گر می‌سازد که اقداماتی در سطح بین المللی بوسیله کشورها و

#### پاورفی

1- Commercial crime international

2- Busan

3- Martha

4- Tnt Express

5- Brussel

6- Tim Bond

7- Ninja

8- Bridge

9- Barratry

10 - United Kingdom Mutual War Risk

11 - Hellenic Mutual War Risks Association

12 - Hellenic Club

13 - Deductible

14 - Hellenic Club's Risk

15 - Expropriation

16 - Locus Classicus of the Andreas

17 - Andreas Lemos

منبع: از نشریه بزرگاریهای تجاری بین المللی ( CCI )

از انتشارات اتاق بازرگانی بین المللی نوشته جاناتان

ایگنارسکی

